

Germany-Detmold: Construction work for school buildings

OJ S 78/2014 19/04/2014

Contract notice

Works

Directive 2004/18/EC

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Kreis Lippe Technisches Gebäudemanagement

Postal address: Bahnhofsstraße 33

Town: Detmold

Postal code: 32756

Country: Germany

Contact person: Technisches Gebäudemanagement

For the attention of: Herrn Buschmann

E-mail: p.buschmann@kreis-lippe.de

Telephone: +49 5231626814

Fax: +49 5231630117212

Internet address(es):

General address of the contracting authority: <http://www.kreis-lippe.de>

Additional information can be obtained from:

Official name: Kreis Lippe

Postal address: Felix-Fechenbach-Str. 5

Town: Detmold

Postal code: 32756

Country: Germany

Contact person: Submissionsstelle

E-mail: Submissionsstelle@kreis-lippe.de

Telephone: +49 5231624900

Internet address: <http://kreis-lippe.de>

Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:

Official name: Vergabeportal Ostwestfalen-Lippe

Postal address: keine postalische Anforderung

Town: keine postalische Anforderung

Country: Germany

Contact person: Kreis Lippe Submissionsstelle

E-mail: Submissionsstelle@kreis-lippe.de

Telephone: +49 5231624900

Internet address: <http://www.owl-vergabeportal.de>

Tenders or requests to participate must be submitted: Official name: Kreis Lippe / Zentrale Submissionsstelle

Postal address: Felix-Fechenbach-Strasse 5

Town: Detmold

Postal code: 32756

Country: Germany

E-mail: Submissionsstelle@kreis-lippe.de

I.2. Type of the contracting authority

Regional or local authority

I.3. Main activity

General public services

I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

Section II: Object of the contract

II.1. Description

II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority

Energetische Sanierung Felix-Fechenbach-Berufskolleg / Heizungsanlagen.

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Works

Main site or place of performance: Detmold

NUTS code DEA45 Lippe

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The notice involves a public contract

II.1.4. Information about framework agreement

II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)

Wichtiger Hinweis: In dieser Auftragsbekanntmachung werden nur die Arbeiten an den Heizungsanlagen ausgeschrieben!

Der Kreis Lippe beabsichtigt die Sanierung des Berufskollegs Detmold (FFB und DBB) zur Plusenergie Schule. Teilweise mit

Förderung durch das Bundeswirtschaftsministerium im Rahmen des EnOB - Programms.

Die Maßnahme gliedert sich in folgende Hauptmaßnahmen:

Wärmedämmung der erdberührenden Außenwände, inkl. Drainage und thermischer Trennung der Außentreppen und Rampen (teilw. Als Betonfertigteile).

Wärmedämmung der Bodenfläche gegen Erdreich, mit Vacuum-Isolation-Paneele (VIP) unter Estrich.

Wärmedämmung der Fassade mit werkseitig vorgefertigten Dämmelementen in Holztafelbauweise und mineralischer Putzoberfläche.

Wärmedämmung der obersten Geschossdecke mit werkseitig vorgefertigten Dämmelementen in Holztafelbauweise.

Lieferung und Installation einer Photovoltaik-Anlage, als Indachsystem.

Lieferung und Installation einer Lüftungsanlage mit Wärmerückgewinnung.

Die Maßnahme erstreckt sich auf 6 Gebäudeteile und ist auf einen Gesamtzeitraum von 1 1/2 Jahren geplant. Abschluss und

Abrechnung des Gesamtprojektes bis Ende 2014.

II.1.6. CPV code(s)

45214200 Construction work for school buildings - IA10, 45331000 Heating, ventilation and air-conditioning installation work

II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

II.1.8. Lots

This contract is divided into lots: no

II.1.9. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2. Scope of the procurement

II.2.1. Total quantity or scope

Für das Gewerk Heizungsanlagen ist anzubieten:

- Rückbau und Entsorgung von abgängigen Anlagenteilen.
- Verlegung von Heizungsleitungen im Gebäude.
- Austausch von Heizungs-Umwälzpumpen.
- Hydraulischer Abgleich an vorhandenen Heizflächen.

Estimated value excluding VAT: 64 700 EUR

II.2.2. Information about options

Options: no

II.2.3. Information about renewals

This contract is subject to renewal: no

II.3. Duration of the contract or time limit for completion

Start 30.6.2014. Completion 19.12.2014

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions related to the contract

III.1.1. Deposits and guarantees required

Vertragserfüllungsbürgschaft über 5 % bei Auftragssummen von mindestens 250 000 EUR ohne Umsatzsteuer;

Mängelansprüchebürgschaft über 3 % der Auftragssumme.

III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

III.1.4. Contract performance conditions

The performance of the contract is subject to particular conditions: yes

Description of particular conditions: Der Auftrag unterfällt dem Tariftreue- und Vergabegesetz Nordrhein-Westfalen (TVgG-NRW). Gem. § 8 Abs. 1 TVgG-NRW wird darauf hingewiesen, dass die Bieter sowie deren Nachunternehmer und Verleiher von Arbeitskräften, soweit diese bereits bei Angebotsabgabe bekannt sind, die gem. § 4 (Tariftreuepflicht, Mindestlohn), § 18 (Berücksichtigung sozialer Kriterien) und § 19 (Frauenförderung und Förderung der Vereinbarkeit von Beruf und Familie) erforderlichen Verpflichtungserklärungen abzugeben haben.

III.2. Conditions for participation

III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions: Nicht präqualifizierte Unternehmen haben zum Nachweis der Eignung mit dem Angebot die ausgefüllte „Eigenerklärung zur Eignung“ vorzulegen.

III.2.2. Economic and financial ability

List and brief description of conditions: Angaben und Formalitäten, die erforderlich sind, um die Einhaltung der Auflagen zu überprüfen: Nachweise, die gemäß § 8 Nr. 3 (1) VOB auf Anforderung vorzulegen sind.

III.2.3. Technical and professional ability

List and brief description of conditions:

Angaben und Formalitäten, die erforderlich sind, um die Einhaltung der Auflagen zu überprüfen: Nachweise, die gemäß § 8 Nr. 3 (1) VOB auf Anforderung vorzulegen sind.

III.2.4. Information about reserved contracts

III.3. Conditions specific to services contracts

III.3.1. Information about a particular profession

III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Open

IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited

IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

Lowest price

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction will be used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority

FFB011

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

Prior information notice

Notice number in the OJ S: [2013/S 60-099671](#) of 26.3.2013

IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document

Time limit for receipt of requests for documents or for accessing documents: 20.5.2014 - 22:59

Payable documents: yes

Price: 12,00 EUR

Terms and method of payment: Die Vergabeunterlagen werden nur elektronisch abgegeben. Sie stehen im Projekt-Safe der Deutschen eVergabe zum Herunterladen zur Verfügung (www.owl-vergabeportal.de). Die einmaligen Lizenzkosten für dieses Verfahren betragen 12,00 EUR.

IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

27.5.2014 - 11:30

IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

German.

IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Duration in days: 30 (from the date stated for receipt of tender)

IV.3.8. Conditions for opening of tenders

Date: 27.5.2014 - 11:30

Place:

Kreishaus Detmold Submissionsstelle Raum 491.

Persons authorised to be present at the opening of tenders: yes

Information about authorised persons and opening procedure: Bieter oder deren Bevollmächtigte.

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

VI.3. Additional information

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Vergabekammer bei der Bezirksregierung Detmold

Postal address: Leopoldstr. 15

Town: Detmold

Postal code: 32756

Country: Germany

E-mail: karl-heinz.krull@bezreg-detmold.nrw.de

Telephone: +49 5231711710

Fax: +49 5231711715

Internet address: <http://www.bezreg-detmold.nrw.de>

VI.4.2. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures: Die Vergabekammer leitet auf Antrag ein Nachprüfungsverfahren ein.

Gemäß § 107 Abs. 3 Nr. 4 des Gesetzes gegen Wettbewerbsbeschränkungen (GWB) muss der Antrag auf Nachprüfung spätestens 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, eingegangen sein.

VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

VI.5. Date of dispatch of this notice

17.4.2014